



MOPEDIA®

CHODÍTKA

ATLANTE MINI, ATLANTE 2.0, CRYO, DYONE, ERA

návod k použití

OBSAH

1. KÓDY	str.3
2. ÚVOD	str.3
3. ÚČEL VÝROBKU	str.3
4. PROHLÁŠENÍ O SHODĚ	str.3
5. VAROVÁNÍ	str.4
5.1 Obecná varování.....	str.4
5.2 Varování.....	str.4
5.3 Nosnost.....	str.4
5.4 Rozložení a složení - varování	str. 4
6. SYMBOLS.....	str.4
7. POPIS	str.5
8. PŘED POUŽITÍM.....	str.6
9. ROZLOŽENÍ – INSTRUKCE, SPECIFIKACE, NASTAVENÍ	str.6
9.1 RP690B	str.6
9.2 RP685B.....	str.6
9.3 RP513.....	str.7
9.4 RP520	str.7
9.5 RP691.....	str.7
9.6 Skládání chodítka.....	str.8
9.7 Tác	str.8
9.8 Košík	str.8
9.9 Dolní přihrádka RP690B	str.8
9.10 Taška (RP685B)	str.8
9.11 Sedátko (RP690B)	str.8
10. JAK POUŽÍVAT.....	str.8
11. BRZDY.....	str.9
11.1 Použití.....	str.9
11.2 Zablokování kol.....	str.9
11.3 Odblokování kol.....	str.9
12. ÚDRŽBA.....	str.9
13. ČIŠTĚNÍ A DEZINFECE.....	str.9
13.1 Čištění.....	str.9
13.2 Dezinfekce.....	str.9
14. PÉČE O KOLA.....	str.9
15. PODMÍNKY LIKVIDACE	str. 9
16. TECHNICKÉ SPECIFIKACE	str. 10
17. ZÁRUKA.....	str.12
18. OPRAVY.....	str.12
18.1 Záruční opravy.....	str.12
18.2 Pozáruční opravy.....	str.12
18.3 Neoprávněná reklamace.....	str.12
19. NÁHRADNÍ DÍLY.....	str.12
20. OMEZENÍ ZÁRUKY.....	str.12

1. KÓDY

- RP513** 4kolové chodítko se sedátkem a hliníkovým rámem ATLANTE MINI
RP520 4kolové chodítko se sedátkem a hliníkovým rámem ATLANTE 2.0
RP685B 3kolové chodítko skládací s ocelovým rámem, lak CRYO
RP690B 4kolové chodítko skládací s ocelovým rámem, lak DYONE
RP691 4kolové chodítko s ocelovým rámem a loketními opěrami ERA

2. ÚVOD

Děkujeme vám, že jste si zakoupili chodítko z řady MOPEDIA, které pomáhá lidem s pohybovými obtížemi doma, na cestách i v každodenním životě.

Tento návod k obsluze obsahuje pokyny ke správnému používání a bezpečnosti. Doporučujeme si pečlivě přečíst tento návod k použití. V případě pochybností kontaktujte svého prodejce.

Note: Zkontrolujte všechny součásti a ověřte, zda nedošlo k poškození při přepravě. V případě poškození při přepravě výrobek nepoužívejte. Pro další pokyny se obraťte na prodejce.

VAROVÁNÍ!



Nepoužívejte výrobek pro účely, které nejsou uvedeny v této příručce. Výrobce odmítá veškerou odpovědnost za jakékoli důsledky vyplývající z nesprávného použití tohoto výrobku a neoprávněné manipulace nebo změny na rámu výrobku. Výrobce může upravovat výrobek nebo návod k použití bez předchozího upozornění.

3. ÚČEL VÝROBKU

Toto chodítko je vhodné pro osoby s pohybovými problémy. Může být použito i jako pomocný prostředek k usnadnění ambulantní péče. Rozhodně chodítko nemohou používat lidé se zjevnou poruchou ruky a ramene, a to i lidé s poruchou rovnováhy. Chodítko lze použít v interiéru i exteriéru. Doporučujeme používat na rovném povrchu, kde se všechna kola dotýkají povrchu. Nesmí být používáno na kamenném povrchu ani na šikmé ploše, chodítko pak může být nestabilní. Zařízení není určeno k převážení lidí nebo věcí.

4. PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobce prohlašuje na vlastní odpovědnost, že výrobek jím vyráběný a prodávaný, který patří do sortimentu chodítek, je v souladu s evropskou směrnicí o zdravotnických prostředcích 2017/745. Výrobce zaručuje na vlastní odpovědnost následující:

1. Dané výrobky splňují základní požadavky uvedené v příloze I směrnice 93/42/EHS.
2. Dané výrobky NEJSOU měřicími přístroji.
3. Dané výrobky NEJSOU URČENY pro klinické zkoušky.
4. Dané výrobky jsou uváděny na trh v NESTERILNÍCH obalech.
5. Dané výrobky patří do Třídy I.

5. VAROVÁNÍ

5.1 Obecná varování

- Nikdy neinstalujte ani nepoužívejte přístroj dříve, než si přečtete a porozumíte tomuto návodu k použití. Pokud se vám nedaří porozumět varování, upozornění nebo pokynům, obraťte se na obchodního zástupce nebo na technický personál před pokusem o instalaci výrobku, aby nedošlo ke zranění nebo poškození výrobku.
- Chodítko by mělo být používáno pouze pacienty s dostatečnou motorikou, která zajistí bezpečné použití přístroje.
- Poradte se s lékařem nebo terapeutem o správném nastavení a správném použití.
- Lékař nebo terapeut by měl posoudit nastavení výšky maximální podpory, správnou aktivaci brzdy a obecné sestavení.
- Chodítka nejsou určena k použití jako samohybné zařízení.

5.2 Varování

1. Zajistěte, aby byl kabel brzdy správně nastaven.
2. Ověřte správnou funkci brzdy po každém nastavení výšky, abyste zabránili volnému ohnutí kabelu.
3. Porušení těchto základních pravidel může způsobit zranění uživatele.
4. Chodítko lze používat pouze na tvrdém, zpevněném a rovnoměrném povrchu. Nepoužívejte přístroj pro stoupání po schodech.
5. Udržujte rovnováhu vždy na obou madlech.
6. Věnujte zvláštní pozornost při pohybu po vlhkém, ledovém nebo zasněženém povrchu.
7. Přístroj nepřetěžujte.
8. Nepoužívejte sedátko (pokud je k dispozici) pro přepravu osob nebo majetku, sedátko je určeno pouze pro uživatele a s aktivovanou parkovací brzdou.
9. Všechna kola musí být během používání stále v kontaktu s povrchem, aby se zajistilo správné vyvážení chodítka a maximální bezpečnost.
10. Před použitím sedátka musí být chodítko zabrzděno.

POZN. Pokud je chodítko používáno jako opora v nehybné poloze, musí být ruční brzda zablokována.

5.3 Nosnost

- Uvedená maximální nosnost je včetně tašky a košíku a hmotnosti uživatele:
 - RP520, RP690B, RP691, RP685B – max. nosnost je 135 kg
 - RP689 – max. nosnost je 130 kg
 - RP513 – max. nosnost je 100 kg
- Taška chodítka má max. nosnost 5 kg;
- Dolní přihrádka u chodítek RP691, RP689 a RP690B má max. nosnost 5 kg.

5.4 Rozložení a složení - varování

- Ověřte, zda jsou obě podpůrné rukojeti správně zasunuty do rámu a pevně zajištěny pomocí zajišťovacích koleček zablokových do držáku pomocí hlavních křídlových matic a knoflíků bez pohybu.
- Obě rukojeti jsou bezpečně zajištěny v hlavní opěrné části s křídlovými maticemi a knoflíky.
- Abyste se vyhnuli poškození konstrukce, nezavěšujte nic na rám chodítka. Poškození rámu může způsobit zranění.
- Při rozkládání a skládání chodítka dbejte opatnosti a zamezte zachycení prstů a/nebo oděvu.

6. SYMBOLY



Kód výrobku



Výrobce



Unikátní identifikační označení



Likvidace



CE značka



Šarže



Návod k použití



Zdravotnický prostředek

7. POPIS RP513



RP520



RP685B



RP690B



RP691



8. PŘED POUŽITÍM

Vždy zkontrolujte:

- Všechny části chodítka jsou bezpečně zajištěny.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby utažené.
- Ujistěte se, že sedadlo je řádně zajištěno
- Zkontrolujte, zda je sedadlo správně zasunuto
- Zkontrolujte správnou funkci obou brzd.

9. ROZLOŽENÍ – INSTRUKCE, SPECIFIKACE, NASTAVENÍ

9.1 RP690B

- Výrobek vybalte a zkontrolujte, zda během přepravy nedošlo k poškození. V případě poškození chodítka se obraťte na nejbližšího prodejce.
- Rozložte chodítko tahem za přední část rámu, zároveň tlačte na zadní část rámu.
- Zatlačte sedátko dolů, dokud bezpečnostní páka nezablokuje rám zadního kola.
- Vložte rukojeti do rámu a pojistky do příslušných otvorů.
- Otáčejte pojistkami, dokud trubky rukojetí nebudou pevně utáhnuté.
- Přidejte plastový táč na sedátko.
- Přidejte přední koš zaháknutím za dva kolíky pod sedátkem.
- Nastavte výšku rukojetí pomocí bočních knoflíků.
- Odšroubujte knoflík, umístěte rukojeť do požadované výšky, otočením knoflíků ve směru hodinových ručiček jej utáhněte a znovu upevněte.
- Opakujte pro druhou rukojeť, ujistěte se, že jsou obě rukojeti umístěny ve stejné výšce.
- Před usednutím umístěte chodítko na rovný a pevný povrch a poté zajistěte brzdy. Ujistěte se, že jsou brzdy bezpečně zajištěny a že chodítko je ve stabilní poloze.

9.2 RP685B

- Výrobek vybalte a zkontrolujte, zda během přepravy nedošlo k poškození. V případě poškození chodítka se obraťte na nejbližšího prodejce.
- Rozložte chodítko zatlačením dvou částí zadního rámu směrem ven, dokud nebude zajišťovací páka zcela vodorovně.
- Vložte rukojeti do rámu a pojistky do příslušných otvorů.
- Otáčejte pojistkami, dokud trubky rukojetí nebudou pevně utáhnuté.
- Přidejte přední koš zaháknutím za dva kolíky umístěné poblíž knoflíků.

- Přidejte plastový táč/kryt na koš.
- Nastavte výšku rukojetí pomocí bočních knoflíků.
- Odšroubujte knoflík a vyjměte šroub.
- Umístěte rukojeť do otvoru v požadované výšce a vložte šroub.
- Utáhněte knoflík a šroub.
- Opakujte pro druhou rukojeť a ujistěte se, že jsou obě rukojeti umístěny ve stejné výšce.
- Před usednutím umístěte chodítko na rovný a pevný povrch a poté zajistěte brzdy. Ujistěte se, že jsou brzdy bezpečně zajištěny a že chodítko je ve stabilní poloze.

9.3 RP513

- Výrobek vybalte a zkontrolujte, zda během přepravy nedošlo k poškození. V případě poškození chodítka se obraťte na nejbližšího prodejce.
- Rozložte chodítko tahem za přední část rámu, zároveň tlačte na zadní část rámu.
- Vložte rukojeti do rámu a pojistky do příslušných otvorů.
- Otáčejte pojistkami, dokud trubky rukojetí nebudou pevně utáhnuté.
- Nastavte výšku rukojetí pomocí bočních knoflíků.
- Odšroubejte knoflík, umístěte rukojeť do požadované výšky, otočením knoflíků ve směru hodinových ručiček jej utáhněte a znovu upevněte.
- Opakujte pro druhou rukojeť, ujistěte se, že jsou obě rukojeti umístěny ve stejné výšce.
- Udělejte páku na bočních tyčích a vraťte přední část chodítka zpět.
- Taška je připevněna k rámu chodítka pomocí klipů.
- Před usednutím umístěte chodítko na rovný a pevný povrch a poté zajistěte brzdy. Ujistěte se, že jsou brzdy bezpečně zajištěny a že chodítko je ve stabilní poloze.

9.4 RP520

- Výrobek vybalte a zkontrolujte, zda během přepravy nedošlo k poškození. V případě poškození chodítka se obraťte na nejbližšího prodejce.
- Rozložte chodítko tahem za přední část rámu, zároveň tlačte na zadní část rámu.
- Vložte rukojeti do rámu a pojistky do příslušných otvorů.
- Otáčejte pojistkami, dokud trubky rukojetí nebudou pevně utáhnuté.
- Nastavte výšku rukojetí pomocí bočních knoflíků.
- Odšroubejte knoflík, umístěte rukojeť do požadované výšky, otočením knoflíků ve směru hodinových ručiček jej utáhněte a znovu upevněte.
- Opakujte pro druhou rukojeť, ujistěte se, že jsou obě rukojeti umístěny ve stejné výšce.
- Udělejte páku na bočních tyčích a vraťte přední část chodítka zpět.
- Nákupní košík je zavěšen na rámu chodítka.
- Před usednutím umístěte chodítko na rovný a pevný povrch a poté zajistěte brzdy. Ujistěte se, že jsou brzdy bezpečně zajištěny a že chodítko je ve stabilní poloze.

9.5 RP691

- Výrobek vybalte a zkontrolujte, zda během přepravy nedošlo k poškození. V případě poškození chodítka se obraťte na nejbližšího prodejce.
- Rozložte chodítko tahem za přední část rámu, zároveň tlačte na zadní část rámu.
- Vložte rukojeti loketní opěrky do rámu a pojistky do příslušných otvorů.
- Otáčejte pojistkami, dokud trubky rukojetí nebudou pevně utáhnuté.
- Nastavte výšku loketních opěrek pomocí bočních knoflíků.
- Odšroubejte knoflík, umístěte rukojeť do požadované výšky, otočením knoflíků ve směru hodinových ručiček jej utáhněte a znovu upevněte.
- Opakujte pro druhou rukojeť, ujistěte se, že jsou obě loketní opěrky umístěny ve stejné výšce.
- Udělejte páku na bočních tyčích a vraťte přední část chodítka zpět.
- Zásobník musí být používán pouze k uložení malých předmětů.
- Taška je připevněna k rámu chodítka pomocí klipů. Nákupní košík je zavěšen na rám chodítka.
- Před usednutím umístěte chodítko na rovný a pevný povrch a poté zajistěte brzdy. Ujistěte se, že jsou brzdy bezpečně zajištěny a že chodítko je ve stabilní poloze.



VAROVÁNÍ! Ujistěte se, že je rukojeť v souladu se směrem pohybu chodítk. Pokud rukojeť nezůstane rovná, existuje riziko, že se chodítko zakolísá nebo převrhne, zvláště pokud na něj zatlačíte silněji.

9.6 Skládání chodítka

Vyjměte plastový táč a košík (pokud jsou k dispozici).

RP690B

Zatlačením na zajišťovací páku odemkněte zadní část rámu. Tlačte zadní kola směrem k předním, dokud se chodítko zcela nezavře.

RP685B

Zatáhněte za zajišťovací páku směrem nahoru a zatlačte zadní rám dovnitř, dokud se chodítko zcela nezavře.

9.7 Táč

Táč slouží pouze k odložení malých předmětů.



VAROVÁNÍ! Na táč nepokládejte horké, ostré nebo těžké předměty. Chcete-li táč připevnit k rámu, vložte podpěru, která je na zadní straně tácu, do odpovídajících štěrbin a sedátku..

9.8 Košík

Nákupní košík je zavěšen pomocí dvou háčků na rámu chodítka.



VAROVÁNÍ! Maximální kapacita košíku je 5 kg. Košík používejte pouze na drobné předměty. Nepřetěžujte košík, předejete tím nevyváženosti a nebezpečí převrácení.

9.9 Dolní přihrádka RP690B

Dolní přihrádka je připevněna k rámu chodítka pomocí plastových háčků.



VAROVÁNÍ! Maximální kapacita dolní přihrádky je 5 kg. Použijte je pouze pro malé předměty. Nepřetěžujte přihrádku, abyste předešli nevyváženosti a riziku převrácení.

9.10 Taška (RP685B)

Taška je připevněna k rámu chodítka pomocí klipů.



VAROVÁNÍ! Maximální kapacita tašky je 5 kg. Použijte ji pouze pro malé předměty. Nepřetěžujte tašku, abyste předešli nevyváženosti a riziku převrácení.

9.11 Sedtko (RP690B)

Před usednutím umístěte chodítko na rovný a pevný povrch a poté zajistěte brzdy. Ujistěte se, že jsou brzdy bezpečně zajištěny a že chodítko je ve stabilní poloze.



VAROVÁNÍ! Sed'te rovnoměrně. Nesed'te tak, že budete nakloněny pouze na jednu stranu.

10. JAK POUŽÍVAT

- Začněte tlačit, když jste ve vzpřímené poloze s oběma rukama na rukojeti.
- Před použitím chodítka se ujistěte, že máte suché ruce, abyste předešli riziku uklouznutí.

- Chůze ve vzpřímené poloze s očima dopředu a ne dolů.
- Netlačte chodítko příliš daleko od těla, mohlo by to způsobit pády a nepřiměřené zatížení.
- Nepoužívejte chodítko k překonání schodů/překážek vyšších než 20 mm.
- Při venkovním použití preferujte chodníky řádně upravené v souladu s předpisy pro odstraňování architektonických bariér.

11. BRZDY

Dobrá funkce brzd závisí na opotřebení a nečistotách nahromaděných na kolech. Před každým použitím zkontrolujte stav brzd a kol.

11.1 Použití

Chcete-li chodítko zabrzdit, zatáhněte za brzdovou páku prsty nahoru, dokud se chodítko nezpomalí nebo nezastaví. Chcete-li pokračovat v pohybu chodítka, uvolněte brzdové rukojeti.

11.2 Zablokování kol

Zatlačte na brzdovou páku dlaní, když uslyšíte "cvaknutí", kola jsou zablokována

U modelu RP691 zatlačte prsty brzdovou páčku dopředu, jakmile uslyšíte "cvaknutí", kola se zablokují. Zatažením za brzdové páčky se kola uvolní.



VAROVÁNÍ! Pokud se uživatel nebude pohybovat, musí být brzdy zablokovány.

11.3 Odblokování kol

Zatáhněte za obě brzdové páčky, dokud nejsou kola odblokována.

12. ÚDRŽBA

Zařízení řady MOPEDIA uvedená na trh jsou pečlivě zkontrolována a nesou označení CE. Pro bezpečnost pacienta se doporučuje, aby výrobce nebo schválená laboratoř alespoň každé 2 roky zkontrolovala vhodnost použití vašeho chodítka. V případě opravy použijte pouze originální náhradní díly a příslušenství.

Životnost výrobku závisí na použití, údržbě, skladování a čištění.

13. ČIŠTĚNÍ A DEZINFEKCE

13.1 Čištění

K čištění chodítka použijte roztok alkoholu a neutrálního mýdla (ve stejném poměru) smíchaný s vodou. Výrobní společnost nemůže být zodpovědná za škody způsobené použitím materiálů, které by mohly poškodit povrch výrobku nebo korozivních chemikálií při čištění.

13.2 Dezinfekce

Pokud potřebujete chodítko dezinfikovat, použijte běžný dezinfekční neutrální čistící prostředek.



VAROVÁNÍ! Při čištění nepoužívejte abrazivní látky, kyseliny, alkohol, čističe na bázi chlóru, dezinfekční prostředky a aceton, protože tyto látky způsobují ořez plastových povrchů a rezivění kovových povrchů.

14. PÉČE O KOLA

1. Očistěte kola teplou vodou a jemným čistícím prostředkem. Otřete do sucha čistým hadříkem.
2. Pravidelně promazávejte kola.

15. PODMÍNKY LIKVIDACE

Při likvidaci chodítka nikdy nepoužívejte běžné systému zpětného odběru komunálního odpadu. Místo toho se doporučuje likvidace prostřednictvím sběrných dvorů, kde se jednotlivé části chodítka roztřídí podle použitého materiálu.

16. TECHNICKÉ SPECIFIKACE

DYONE

Kód produktu	RP690B
Sedátko	38x16x2 cm
Rám	ocel

Hmotnost a rozměry

CM										
RP690B	69	77 98	59 sedátko 61 včetně tácu	58	44	58x24x67 bez rukojetí	9,5	20	20	136

CRYO

Kód produktu	RP685B
Sedátko	-
Rám	Ocel

Hmotnost a rozměry

MEASURES IN CM			-							
RP685B	57	83 98	-	63	24,5	64x28x71 bez rukojetí	6,9	20	20	136 kg

ATLANTE MINI

Kód produktu	RP513
Sedátko	31x31 cm
Rám	Hliník

Hmotnost a rozměry

MEASURES IN CM										
RP513	64	71 84	50	54	45	55x25x85	5,9	15	15	100 kg

ERA

Kód produktu	RP691
Sedátko	38x16 cm
Rám	Ocel

Hmotnost a rozměry

MEASURES IN CM										
RP691	64	98-120	61	60	44	31	10 Kg	20	20	136 Kg

ATLANTE 2.0

Kód produktu	RP520
Sedátko	36x39 cm
Rám	Hliník

Hmotnost a rozměry
**MEASURES
IN CM**

RP520
68
**80
93**
56
61
46
26
8,5
20
20
136 kg

17. ZÁRUKA

Všchny výrobky mají záruku na vady materiálu nebo zpracování po dobu dvou let od odata prodeje, s výhradou výjimek a omezení níže. Tato záruka není platná v případě nesprávného použití, zneužití nebo změny produktu a nedodržení pokynů k použití. Správné používání výrobku je uvedeno v návodu na použití. Prodejce ani výrobce neodpovídá za vzniklé škody, zranění nebo jiné škody při použití tohoto výrobku v rozporu s tímto návodem. Výrobce ani dodavatel neodpovídá za vady výrobku v případě poškození výrobku přírodními vlivy, zanedbané údržby nebo neodborné úpravy, škody způsobené problémy s napájením (je-li k dispozici), použití částí nebo součástí, které nejsou schváleny, použití v rozporu s návodem k použití, neoprávněné úpravy výrobku, poškození při přepravě (odlišné od původních zásilek od výrobce/dodavatele). Záruka se nevztahuje na vady vzniklé běžným opotřebením.

18. OPRAVY

18.1 Záruční opravy

V případě, že výrobek má během záruční doby materiálové nebo výrobní vady, výrobce/dodavatel posoudí, zda je na vadu výrobku vztažena záruka. Výrobce/dodavatel může na základě vlastního uvážení nahradit nebo opravit záruční položku u konkrétního dealara dané společnosti nebo v jeho sídle. Náklady na opravu výrobku v případě uznání záruky nese výrobce, potažmo prodejce výrobku. Oprava nebo výměna neobnovuje nebo neprodlužuje záruku.

18.2 Pozáruční opravy

Výrobek, na nějž se nevztahuje záruka, lze opravit u autorizovaného prodejce zařízení. Náklady na práci a dopravu spojené s opravou, na kterou se nevztahuje záruka, budou plně hrazeny zákazníkem. Na vykonanou opravu se vztahuje záruční doba po dobu šesti (6) měsíců, počínaje dnem, kdy byl opravovaný výrobek obdržen.

18.3 Neoprávněná reklamace

Zákazník bude informován o tom, že po přezkoumání a otestování vráceného výrobku dodavatelem, výrobek není vadý a nelze uplatnit záruční opravu.

19. NÁHRADNÍ DÍLY

Na originální náhradní díly je poskytována záruční doba šesti (6) měsíců od data, kdy byly náhradní díly použity.

20. OMEZENÍ ZÁRUKY

Výrobce neposkytuje klientům žádné jiné záruky, podmínky ani garance, vyslovené či předpokládané než ty, které jsou explicitně uvedeny v tomto dokumentu, a to v souladu s platnou vyhláškou. Výrobce nezaručuje, že používání příslušných produktů bude dlouhodobé a bez závad. Délka záruk, které mohou implicitně vyplývat ze zákona, je omezena na řádnou záruční lhůtu 2 roky. Některé státy a země nepovolují omezení a výjimky v délce záruky vyplývající z náhodného nepřímého poškození produktu. V těchto státech či zemích se nemusí některá omezení či výjimky uvedené v této záruce vztahovat na klienta. Tyto záruční podmínky mohou být bez dalšího upozornění upravovány.

MORETTI S.P.A.

Via Bruxelles, 3 - Meleto
52022 Cavriglia (Arezzo)

Tel. +39 055 96 21 11
Fax. +39 055 96 21 200

www.morettispa.com
info@morettispa.com